

從圖片看安平五洋行

范勝雄

一、安平對外貿易史略

臺灣位在中國東南海隅，自南宋之後，海上交通頻繁，漸有國人進行貨品交易。元末置巡檢司於澎湖，成為海上及對臺貿易的跳板。明初，鄭和下西洋，傳聞曾到赤崁汲水，足見當時臺海之間已有商務往來。明末，國人來臺拓殖日多，以安平為臺江良港，從事墾殖與貿易，逐漸形成漢人聚落。

是時荷人設東印度公司於巴達維亞，亟思在中國尋找貿易基地，以便將商品輸往日本、中國、東南亞、荷蘭本國。乃於明天啓二年（一六二二）入侵澎湖，經明軍逐出，改占福爾摩沙臺窩灣（今安平）為基地。天啓四年（一六二四），築奧倫治（後改熱蘭遮）城於一鯤身，並設立商館，以臺灣時產之鹿皮、鹿脯、蔗糖為主要貿易貨品。後來荷人統治漸及福爾摩沙全島。

明永曆十五年（一六六一），鄭成功興師復臺，驅逐荷人，積極開發臺灣。嗣子鄭經憑藉鄭氏三代縱橫海上的實力，拓展對外貿易，尤以血統的關係，與日本來往最為密切，兼及中南半島、呂宋、南洋各島嶼。進口以日用品、武器彈藥原料為主，出口仍為蔗糖、鹿製品。永曆二十四年（一六七〇），英船駛抵東寧（今臺南）要求通商，鄭經允其所請，雙方締結通商貿易條約，並劃定臺灣安平鎮與廈門兩地互

市，當為中國統治者准許外商在臺灣設市的濫觴。

清康熙二十二年（一六八三），臺灣歸清版圖。清廷於康熙二十四年（一六八五）在臺灣府設置海防廳，管理臺灣與內地間之通航貿易。

道光二十年（一八四〇）鴉片戰爭，英艦一度覬覦臺灣，但沒有得逞。咸豐八年至十年（一八五八—一八六〇）間，英法聯軍之役，清廷與英法等國先後簽訂天津及北京條約，其中以臺灣為通商口岸之一，因之外商及傳教士得來到安平。外國機關逐漸設立，也促進安平的繁榮。同治三年（一八六四），海關建成，安平正式開港。同治六年（一八六七），英商於安平設立德記、和記洋行，其後至光緒年間，陸續有英商水陸、嘉士、怡記、德商東興等洋行開辦。外商輸入以鴉片為主，輸出則以蔗糖、樟腦為大宗，其中鴉片、蔗糖占南臺灣貿易總額三百萬兩的五分之四。安平商務的發達，為外商貿易的黃金時期。同治七年（一八六八），英人畢麒麟於梧棲私販之樟腦被清廷扣置，遂引發同治八年（一八六九）英艦襲擊安平，逼死水師副將，裁撤臺灣道，以簽訂樟腦採運章程善後。從此外商得憑護照自由進入臺灣內地採購樟腦，本島製腦業之實權遂由外國資本所控制。同治九年（一八七〇），安平設臺灣商務局分局，專理外僑居住、通商貿易、內外人互訟之事件等。光緒十七年（一八九一），建安平稅務司及安平燈塔於臺灣城。

光緒二十一年（一八九五），清廷甲午戰敗與日本締結馬關條約，臺灣割讓予日本。日本據臺後，鴉片、樟腦收歸專賣，糖業亦由日本商社把持，外商貿易額銳減，數年之間，安平洋行幾全部沒落，僅英商德記洋行勉強維持至民前一年（一九一一）方撤離安平。

日據期間，日人全力開闢高雄新港，安平大港日趨沒落。民國二十七年（一九三八），日人雖擇地另建安平港，但因工程設計簡陋、地理環境關係、戰爭影響經費拮据，致港口常為飄沙所吞噬，船隻進出困難，商務每下愈況。民國三十四年（一九四五），臺灣光復，但安平已淪為小漁港。民國六十八年（一九七九），重新另闢安平新港，但開發作業一直在推拖爭論中。

二、有址可尋的五洋行

（一）錄自《臺灣省通志》

洋行名稱	國籍	創設日期	行址	主要負責人	主要業務	備考
德記洋行 Tait & Co.	英	同治六年 公元一八六七年	打安 大稻埕	馬遜 J. C. Masson 布爾士 R. H. Bruce	茶 保險代理	同治十一年（公元一八七二年）遷至大稻埕英國國民銀行之代理店
和記洋行 Bovd & Co.	英	同治六年 公元一八六七年	安 大稻埕	羅拔·克萊 Robert Craig 卡利維 F. Gardner	茶 保險代理	本店設於廈門
怡記洋行 Bain & Co.	英		安 平	阿蘭·培因 Adam W. Bain	保險代理 電線工程	曾承辦滬尾福州間水路電線工程光緒三十三年竣工。

東興洋行 Julius Mannich & Co.	德	安平	東興 Julius Mannich 培達遜 J. Peterson	樟 糖 船	
味記號 Wright & Co.	英	安平	希士頓 Robert J. Hastings	糖 雜 商	

（二）錄自林勇《臺灣城懷古集》

1. 怡記洋行：設立於同治年間，資本十萬元。（按址在安平九九八番地，日據時大阪商船會社營業於此）。
2. 和記洋行：設立於同治六年。（按址在安平九九六番地，東興洋行北鄰）。
3. 東興洋行：德商。設立於光緒年間，資本八萬元。址在派出所。（按日據初期為安平支廳，安平九九四、九九五番地，行屋今尚存）。
4. 德記洋行：英商。設立於同治六年，資本十萬元。現在大日本鹽業會社。（其樓房尚存，今之臺南鹽場辦事處，西門國校對面洋館，其規模頗大，館屋分兩層，樓上三面圍以青磁圍干，有走廊，北面西面皆倉庫，外環短牆仍如舊，不失洋館舊觀。按在安平九四八番地）。
5. 味記洋行：美商。設立於光緒年間，資本十萬元。（按在德國領事館之北。安平九四六番地中段）。

三、安平五洋行近況

（一）德記洋行

清同治六年（一八六七）英商設立。宣統三年（民前一年，一九一一）撤離安平，日人改為「大日本鹽業會社營業

所」。民國三十四年（一九四五）臺灣光復後改為「臺南鹽場辦公處」，旋又改為宿舍。民國六十八年（一九七九），經臺南市政府收回整修，於民國七十年（一九八一）闢建為「臺灣開拓史料蠟像館」迄今。

德記洋行為兩層樓房建築。上、下層正面及兩側皆為七孔拱門牆柱，繞以迴廊；室內通道居中，兩旁各為三隔間。正面中央突出為樓梯，造型尺寸與拱門一致；後面亦有樓梯以供出入。屋頂正面為雙歇山，後面為雙硬山；外牆髹以白色，圍以綠釉瓶欄。

(二) 和記洋行

清同治六年（一八六七）英商設立。址在東興洋行北。其他不詳。

(三) 怡記洋行

清同治年間英商設立。日據時改為「大阪商船會社安平支店」。臺灣光復後，充為安平聯勤橡膠廠宿舍。民國八十一年（一九九二），原地欲改建為國宅，經勸阻無效拆除。怡記洋行因內外搭蓋住戶，難窺全貌，經從外圍概略觀察，尚稱完好。正面向西，為一層樓房建築。有階梯上樓基，前半部似為七孔拱門牆柱，繞以迴廊；後半部三面似為白色灰牆，開方型窗。呈雙屋頂。

(四) 味記洋行

清光緒年間英商（一說美商）設立。址在德國領事館北。其他不詳。

(五) 東興洋行

清光緒年間德商設立。光緒二十一年（一八九五）撤離安平。光緒二十七年（一九〇二），日人改為「臺南廳安平支廳」。民國九年（一九二〇），又改為「臺南警察署安平派出所」。臺灣光復後，為臺南市清潔隊員占住。民國七十三年（一九八四），經臺南市政府收回，於翌年進行整修。民國七十六年（一九八七）闢建為「安平外商貿易紀念館」迄今。

東興洋行為一層樓房建築。正面為五孔拱門牆柱，旁為廊；室內通道居中，兩旁各為二隔間；兩端隔間另由廊端出入，正面外牆與拱門平齊，各開一窗洞；其他三面亦開窗洞。樓地板甚高，以老古石砌築樓基，正面砌有四半圓拱。室內通道前後各接樓梯，通道兩側間後面亦有樓梯以供出入，隔間內各設壁爐一處。屋頂為五脊頂；除磚拱保留原色外，外牆皆髹以白色，圍以綠釉瓶欄。

四、圖片上的五洋行

（圖1）是一八九一年之安平港圖。由圖上知編號2是怡記洋行，編號4是和記洋行，編號5是東興洋行，編號6是德記洋行（但由圖5觀之，德記洋行應為編號6東鄰之坵塊），編號8是味記洋行。

（圖2）是一八九四年之安平港圖。五洋行的編號一樣，建築物位置、形狀亦無改變。

（圖3）是一八九六至一九〇七年之安平市街及古堡圖

。五洋行位置、形狀與圖1、圖2出入頗大，原建築物名稱改為商船會社（怡記洋行）、陸軍運輸部（和記洋行）、安平支廳（東興洋行）、小票支店（味記洋行），只有德記洋行未註明，是時德記洋行尚在營運中，其餘洋行皆已撤離。又各建築物前均見鋪設輕便鐵道。

（圖4）是市區改正安平市街全圖。原五洋行的位置、形狀大抵與圖3一致，但建築物名稱部分改為稅關（怡記洋行）、商船會社支店（和記洋行、味記洋行），且英國領事館南邊一段輕便鐵道遷移到北邊。由德記洋行的存在，似可認定圖4應為清宣統三年（一九一一年）以前的安平市街圖。

（圖5）是民國六十年代的航測暨都市計畫套繪圖。原東興洋行、德記洋行皆為實際形狀及位置，其他怡記、和記、味記三洋行係比對圖1、圖2所定出，又怡記洋行原建築物在民國八十一年六月八日以前雖被聯勤橡膠廠充為宿舍，保存尚稱完好。

（圖6）是大坂商船會社安平支店及稅關。由圖名及圖中建築物前輕便鐵道判斷，圖6應為圖3上的商船會社。圖6中面臨河道右側七孔拱柱迴廊建築物即怡記洋行，怡記洋行之右側才是稅關，在圖6中只見一角。

（圖7）與圖6同一方向。明顯看出七孔拱柱迴廊的怡記洋行，其右側有兩棟稅關建築物。

（圖8）由河道西北端往東南看七孔拱柱迴廊的怡記洋行，其右側兩棟建築物是稅關。

（圖9）民國八十一年六月八日拆除的怡記洋行，尚可看出雙屋頂七開間（七孔拱柱）的結構。

（圖10）拆除未盡的拱柱一角。

（圖11）與圖6同一方向。圖11中面臨河道右側一高一低的建築物，即圖6中面臨河道的兩棟建築物，較高的建築物為怡記洋行。圖11中面臨河道左側極似二層（一層有拱型構造）的建築物應為和記洋行。

（圖12）被榕蔭遮掩的東興洋行，露出右側一角。

（圖13）德記洋行全貌。

作者簡介

范勝雄

臺灣省臺南市人

民國30年5月7日生

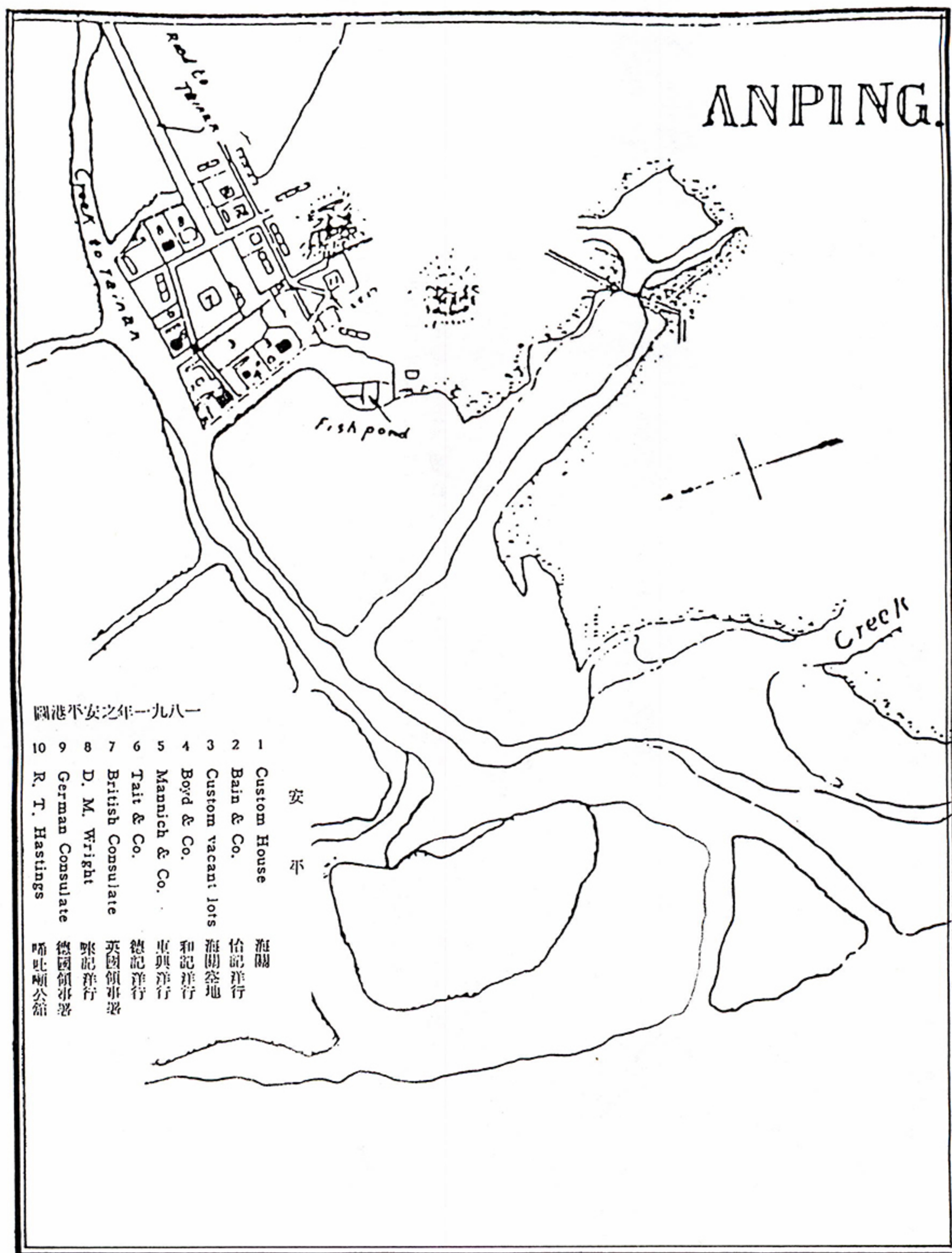
成功大學畢業、高考及格

曾任臺南市政府建設局、工務局技正

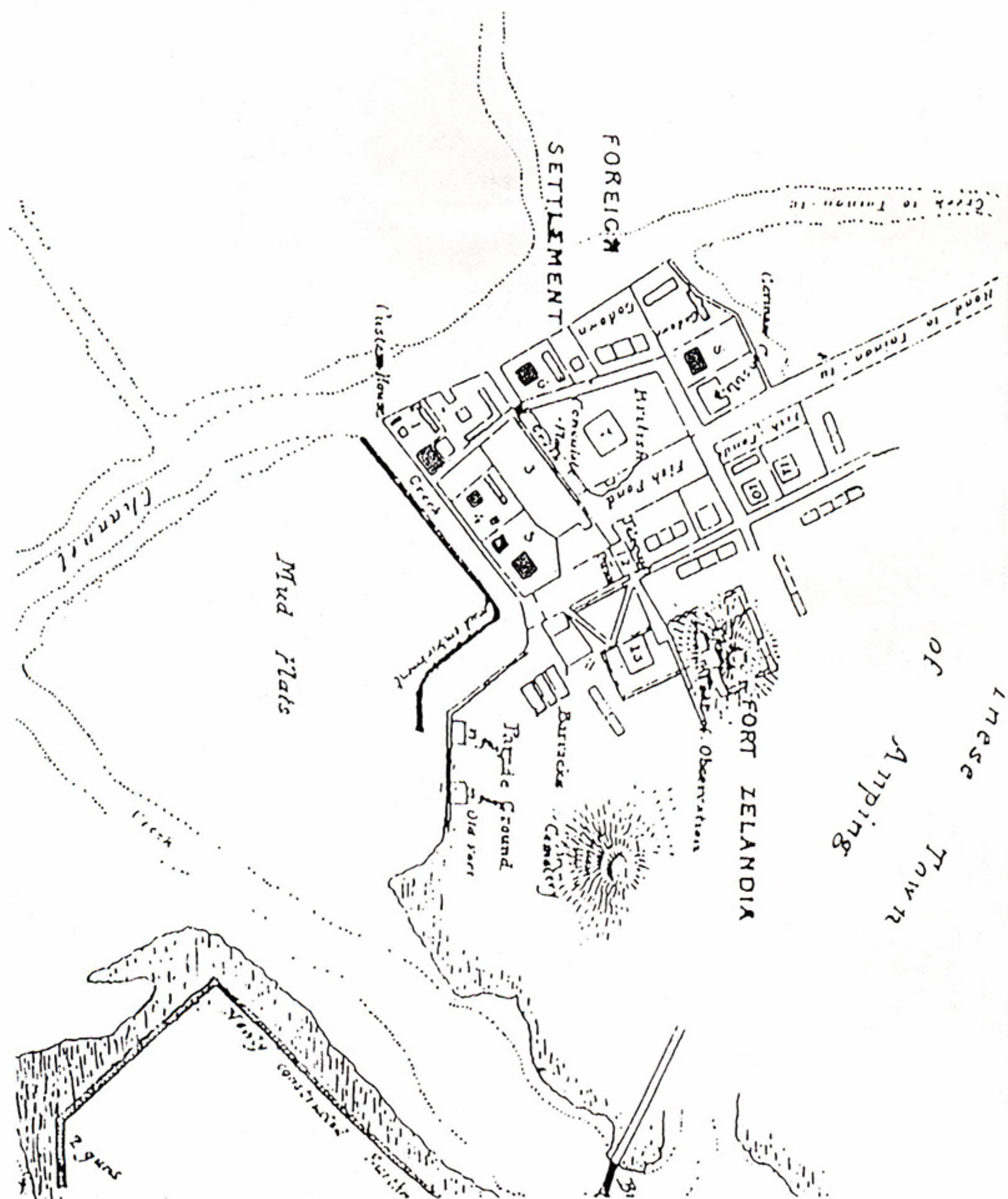
現任土木技師

纂修《臺南市志政事志建設篇》

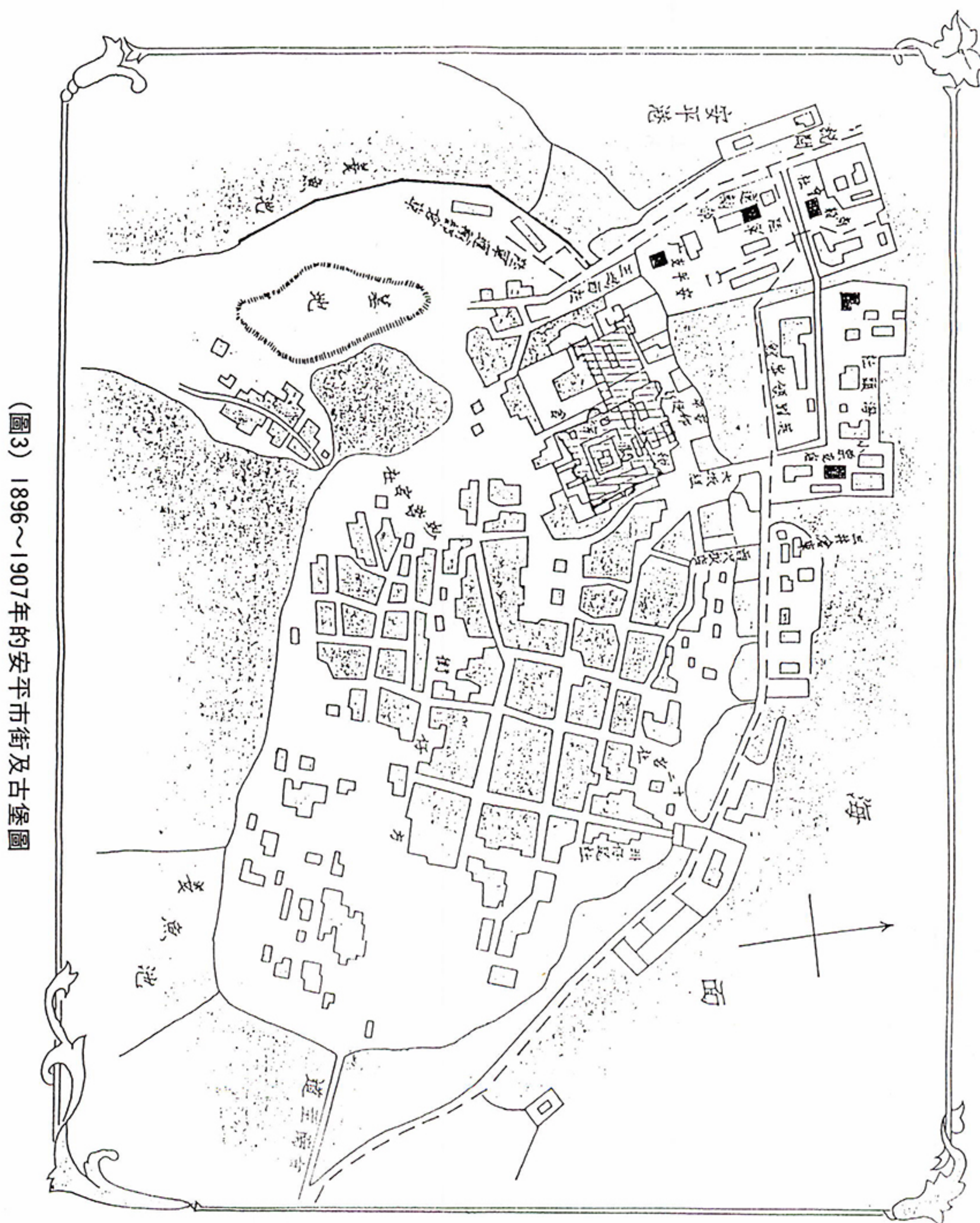
撰著《臺南市一、二、三級古蹟概述》、《府城的節令民俗》、《坎城春燈選》、《步晚居集》等



(圖1) 一八九一年之安平港圖



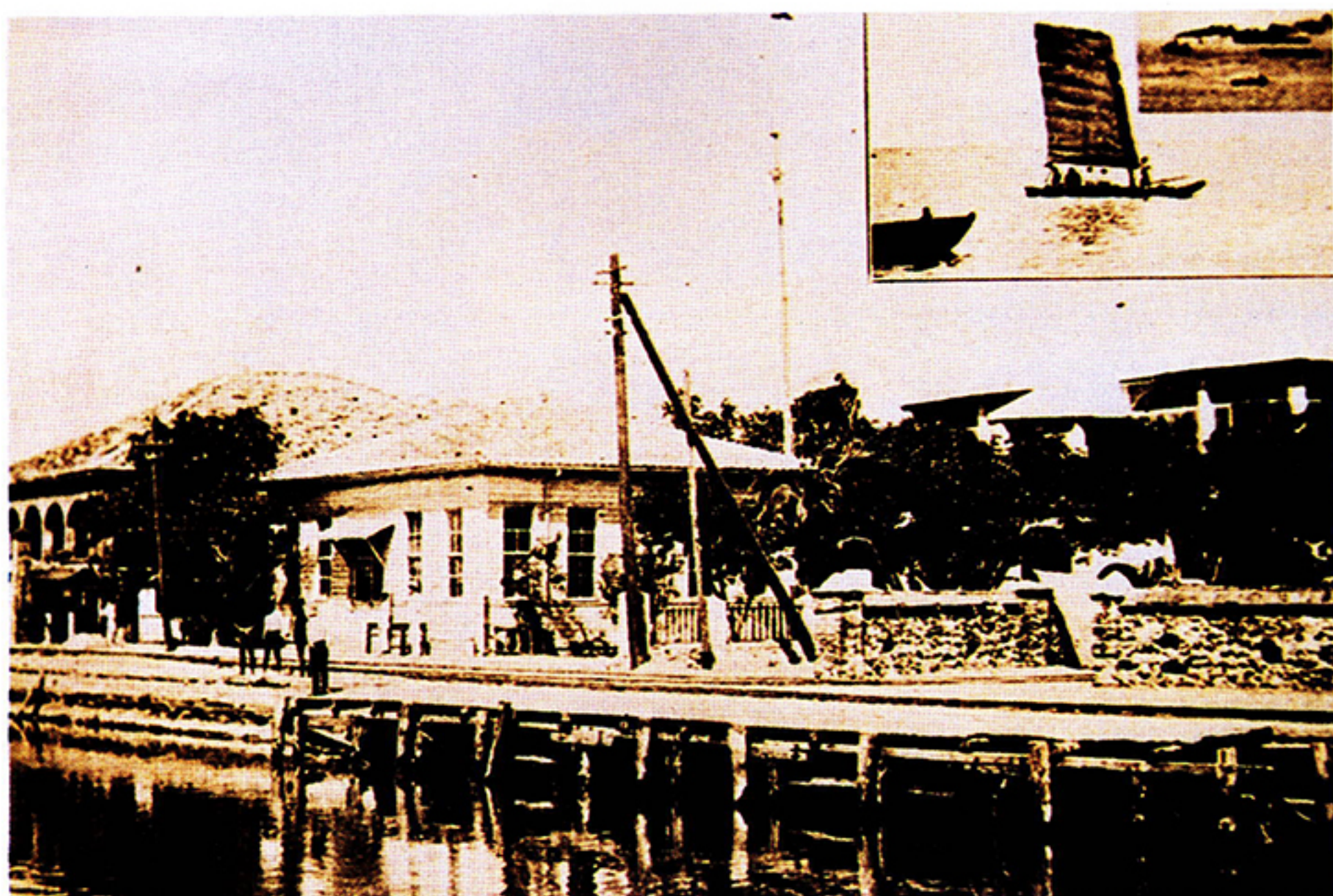
(圖2) — 一八九四年之安平港圖



(圖3) 1896~1907年的安平市街及古堡圖



(圖5) 航測暨都市計畫套繪圖



(圖6)



(圖7)

— 從圖片看安平五洋行 —



(圖8) 怡記洋行



(圖9) 被拆除的怡記洋行



(圖10) 拆除未盡的怡記洋行



(圖11)



(圖12) 被榕蔭遮掩的東興洋行，露出右側一角



(圖13) 德記洋行

